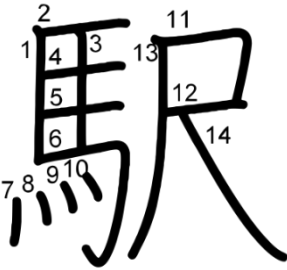













第5章：町

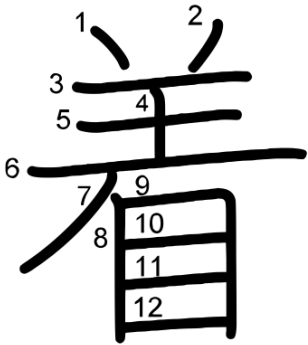

第1課：駅

 <p>DỊCH</p> <p>Ý nghĩa: ga Bộ thủ: 馬、尺</p>	<p> 音読み：エキ</p> <p> 訓読み：</p> <p>1. 駅: nhà ga 2. 駅長: trưởng ga 3. 駅員: nhân viên nhà ga</p>	
<p>★ Con NGỰA (馬) bị XÍCH (尺) trước cửa GA</p>		
	<p>駅</p>	
 <p>THIỆT</p> <p>Ý nghĩa: sắt Bộ thủ: 金、失</p>	<p> 音読み：テツ</p> <p> 訓読み：</p> <p>1. 地下鉄: tàu điện ngầm 2. 鉄道: đường sắt → 鉄道は飛行機より時間がかかりますが、料金は安いです</p>	
<p>★ VÀNG (金) mà MẤT (失) giá sẽ biến thành SẮT</p>		
	<p>鉄</p>	
	<p> 音読み：ジョウ</p>	<p> 訓読み：の.ります</p>

<div data-bbox="272 210 568 537"> </div> <p>THỪA</p> <p>Ý nghĩa: lên xe Bộ thủ: 千、木</p>		<p>の. せます</p> <p>1. 乗ります: leo lên (tàu, xe) → 電車に 乗ります じてんしゃ → 自転車に 乗ります</p> <p>2. タクシー乗り場: điểm lên xuống taxi</p> <p>3. 乗り遅れる: lỡ chuyến → 電車に 乗り遅れます</p> <p>4. 乗せます: đặt, để lên → 車に 子供を 乗せます → 車に 荷物を 乗せます</p>
<p>★ Cười lên 1000 (千) cái CÂY (木) thật là THỪA hơi</p>		
	<p>乗</p>	
<div data-bbox="272 1245 568 1552"> </div> <p>GIÁNG</p> <p>Ý nghĩa: đi xuống Bộ thủ: 阝、久</p>	<p> 音読み: コウ</p> <p>1. 降車口: cửa xuống xe</p>	<p> 訓読み: お. ります お. ろします ふ. ります</p> <p>1. 降ります: xuống tàu, xe → バス を 降ります</p> <p>2. 降ろします: cho xuống tàu, xe → 駅前で客 を 降ろします</p> <p>3. 降ります: rơi → 雨 が 降ります</p>

★ Bị TRUY (欠) cứu nên nhà ĐẤT (土) bị GIÁNG xuống sau NĂM (年) nay									
	降								
<div> KHAI Ý nghĩa: mở ra Bộ thủ: 門</div>				<div> 音読み: カイ</div> <div><div>1. 開花: nở hoa さくら → 桜 の開花</div><div>2. 満開: nở rộ さくら → 桜 が満開になります</div><div>3. 公開: công chiếu</div><div>4. 開場時間: thời gian được vào</div></div>			<div> 訓読み: あ. きます あ. けます ひら. きます</div> <div><div>1. (が) 開きます: (cửa) mở → ドアが開きます</div><div>2. (を) 開けます: mở cửa → ドアを開けます</div><div>3. (を) 開きます: mở (lớp, cửa hàng) → 店を開きます</div></div>		
★ MỞ CÔNG (門) đền									
	開								
<div> BÊ Ý nghĩa: đóng Bộ thủ: 門、才</div>				<div> 音読み: ヘイ</div> <div><div>1. 開閉: sự đóng mở → ドアの開閉</div><div>2. 閉店セール: bán sale đóng cửa</div></div>			<div> 訓読み: し. まります し. めます と. じます</div> <div><div>1. (が) 閉まります: (cửa) đóng → ドアが閉まります</div><div>2. (を) 閉めます: đóng cửa → ドアを閉めます</div></div>		

								3. 閉じます: đóng, nhắm →本を閉じます →目を閉じます			
★ Đóng CỬA (門) BẾ quan luyện công mới thành TÀI (才)											
	閉										
<div></div> <p>PHÁT</p> <p>Ý nghĩa: xuất phát Bộ thủ:</p>				 音読み: ハツ ホツ				 訓読み:			
				1. 始発: đầu tiên しんかんせん →始発の新幹線							
				2. 発見: phát hiện →いなくなった子猫 が6月ぶりに発見されました。							
				3. 出発: khởi hành							
				4. 発明: phát minh							
				5. 発音: phát âm おん							
				6. 発足: sự thành lập							
★ PHÁT hiện dưới mái ĐÌNH (㇏) có HAI (二) người ĐI (儿) quanh quần											
	発										
				 音読み: チャク				 訓読み: き.ます つ.きます			

 <p>TRƯỚC</p> <p>Ý nghĩa: đến Bộ thủ: 目</p>	<p>1. 到着: tới</p>	<p>1. 着きます: tới → 駅に着きます</p> <p>2. 着ます: mặc → シャツを着ます</p> <p>3. 着物: kimono</p>
<p>★ Nhìn thấy ông VUA (王) BỊ cấm SÙNG ngay TRƯỚC MẮT (目)</p>		
	<p>着</p>	<div></div> <div></div> <div></div> <div></div> <div></div> <div></div> <div></div> <div></div> <div></div> <div></div>